

P 2155

Spett.le: COMUNE DI MALNATE**Esercizio:** 2021**Quietanza n.:** 3645 del**Il sottoscritto Tesoriere****DICHIARA****Di aver provveduto in data** 15/06/2021 **alla riscossione di Euro: €** 640,50**da:** BIPIEMME ASSICURAZIONI S.P.A.**Causale:** BPMA-2100001008 ZYR.2020 881 00 -29 03 2020P. 1000 02 07087 ZYR.2020 881 00 -29 03 2020P. 1000 02 07087**Altre informazioni:****L'incasso è avvenuto con le seguenti modalità:** SEPA CREDIT TRANSFER**Conto Tesoreria:** 0000000**Valuta ente:**

cop 179 acc. 157/84 R 3596

Il Tesoriere ()
Firmato digitalmente
MAURIZIO BAI

Versione pdf

DIREZIONE SINISTRI DI GRUPPO
CLD DI VARESE
V. CAMILLO BENSO CONTE DI CAVOUR 6
21100 VARESE (VA)
Tel. 03321769011 - Fax. 03321769034

STUDIO LEGALE AVV. PROF. JLIA PASQUALI CERIOI
L.GO F. RICHINI 10
20122 MILANO (MI)

VARESE, 10/06/2021

Oggetto: **R.C.A. Sinistro n.2020 / 881 / 00**
Avvenuto in **MALNATE** il **29/03/2020**
Agenzia di **BIPIEMME** Polizza n. **1000 / 02 / 07087**
Parti coinvolte: **SAVCHUK IVAN / Diversi**



Buongiorno,

come da accordi La preghiamo di restituirci firmato e datato il presente atto di liquidazione e transazione, onde consentirci l'invio della somma convenuta.

Distinti saluti.

ATTO DI LIQUIDAZIONE E TRANSAZIONE

Fra il sottoscritto incaricato della Bipiemme Assicurazioni ed il sottoscritto COMUNE DI MALNATE si è di pieno accordo convenuto di liquidare la somma di EURO 640,50 (Seicentoquaranta/50).

Tale somma viene definitivamente convenuta a saldo, anche in via di transazione, di quanto dovuto dalla Bipiemme Assicurazioni in conseguenza del sinistro e/o della polizza sopraindicati.

Con la firma del presente atto il sottoscritto rinuncia a qualsiasi pretesa, azione, civile e/o penale nei confronti della Bipiemme Assicurazioni, dei suoi assicurati e coobbligati.

Si impegna a non proporre querela ed a rimettere quella eventualmente proposta. La presente liquidazione, con il pagamento della somma sopraindicata assumerà efficacia liberatoria, a completa tacitazione di ogni e qualsiasi diritto e danno in relazione al sinistro in oggetto.

Ai sensi dell'art. 148 D.Lgs. 07/09/2005 n° 209 si precisa che l'importo liquidato non comprende le spese legali di Euro 150,00 oltre IVA e CPA corrisposte dalla Bipiemme Assicurazioni su presentazione della fattura da parte dell'Avv. STUDIO LEGALE AVV. PROF. JLIA PASQUALI C.

Rimangono salvi ed impregiudicabili i diritti dell'Assicurato.

Sottoscrivono il presente atto:

L'INCARICATO DELLA SOCIETA'

Felipe Li Zernando



Data

L'ASSICURATO/IL DANNEGGIATO

IL RESPONSABILE DELL'AREA
Filomena Cantatore

il sottoscritto COMUNE DI MALNATE, dichiara che il proprio Cod. Fisc./P.Iva è 00243250180 e richiede espressamente che il pagamento sia effettuato tramite:

- ☐ Assegno di trattenuta inviato direttamente dalla Banca

☒ Bonifico bancario a favore di Escuela Comune Valnate presso la banca Il Monte dei Paschi di Siena

IBAN IT 93 K 01030 10500 00000099264 2



Firma

IL RESPONSABILE DELL'AREA
Filomena Cantatore

Oggetto: Definizione sinistro del 29.3.2020 - C. Malnate / Savchuk

Mittente: Stefano Salvatore <stefano.salvatore@casuscellieassociati.it>

Data: 10/06/2021, 17:59

A: "segreteria@comune.malnate.va.it" <segreteria@comune.malnate.va.it>

Prot 22.623 del 10/06/21

Buonasera,

a definizione del sinistro in oggetto, riceverete b.b. di E. 640,50, come da Vs. stima danni (v. all.).

Trasmetto in allegato atto di quietanza, che vorrete gentilmente compilare, sottoscrivere e restituire firmato.

Resto in attesa e ringrazio.

I migliori saluti

Stefano Salvatore

Dott. Stefano Salvatore

Studio Legale Casuscelli e Associati

Largo Richini, 10

20122 – Milano

Tel (+39) 02 / 79.50.79

Fax (+39) 02 / 79.57.57

Le informazioni contenute in questa comunicazione e gli eventuali allegati sono diretti unicamente al destinatario e sono confidenziali. Possono contenere informazioni la cui riservatezza è tutelata legalmente. Se l'avete ricevuta per errore, vogliate cortesemente darcene comunicazione rispondendo per e-mail o telefonando ed eliminando dalla memoria del Vostro computer quanto ricevuto, senza diffonderlo o riprodurlo.

P

Rispetta l'ambiente: se non è necessario, non stampare questa e-mail.

— Allegati: —

10_quietanza.pdf

169 kB

11_distinta_pag.to.pdf

158 kB

DIREZIONE SINISTRI DI GRUPPO
CLD DI 081 VARESE
V. CAMILLO BENSO CONTE DI CAVOUR 6
21100 VARESE (VA)
Tel. 03321769011 - Fax. 03321769034

COMUNE DI MALNATE
P.ZA VITTORIO VENETO 2
21046 MALNATE (VA)

e.p.c. Egr./Spett.le
STUDIO LEGALE AVV. PROF. JLIA PASQUALI CERIOLI
L.GO F. RICHINI 10
20122 MILANO (MI)

VARESE, 10/06/2021

Oggetto: Bonifico a vostro favore su
Sinistro n. **2020/881/00**
Avvenuto in **MALNATE** il **29/03/2020**
Agenzia di **CENTRALE OPERATIVA** Polizza n. **1000/02/07087**
Parti coinvolte: **SAVCHUK IVAN / COMUNE DI MALNATE**

in relazione al sinistro in oggetto ed a perfezionamento degli accordi raggiunti, abbiamo dato ordine al nostro Ufficio Tesoreria di accreditarvi l'importo di euro 640,50 presso Codice IBAN IT93K010301080000000992412 a totale tacitazione dei danni lamentati.

A disposizione per qualsiasi chiarimento porgiamo distinti saluti.



AREA AMMINISTRATIVA - FINANZIARIA

Ufficio Economato

Tel. 0332 275278 - Fax 0332 429035

economo@comune.malnate.va.it

Il Responsabile: Filomena Cantatore



CITTÀ DI MALNATE
PROVINCIA DI VARESE

CLASSIFICAZIONE 05.02 - 2021/2

PROTOCOLLO N. 11086/2021 DEL 27/05/2021

Malnate, lì 27/05/2021

Spett.le

**STUDIO LEGALE CASUSCELLI E
ASSOCIATI**

()

**ASSITECA SPA
VIA G. SIGIERI N. 14
20100 MILANO (MI)**

OGGETTO: COMUNE DI MALNATE / SAVCHUK - SINISTRO DEL 29.3.20

Con riferimento alla pratica in oggetto, ad integrazione della documentazione già in vostro possesso, si trasmette preventivo di spesa per ripristino fioriere distrutte in data 29/03/2021.

Cordiali saluti.

**Il Responsabile dell'Area
Amministrativa - Finanziaria**

CANTATORE FILOMENA

(Sottoscritto digitalmente ai sensi
dell'art. 21 D.Lgs n 82/2005 e s.m.i.)

Città di Malnate

Piazza Vittorio Veneto, 2 – 21046 Malnate (Va) – tel 0332275111 . Fax 0332429035 – C.F. - P.IVA 00243280120
www.comune.malnate.va.it – segreteria@comune.malnate.va.it – PEC: comune.malnate@legalmail.it -  Comune di Malnate

AREA GESTIONE DEL TERRITORIO
Servizio Manutenzioni
Tel. 0332 275233-236
tecnicomanutenzione@comune.malnate.va.it
Il Responsabile: Rosalba Russo



CITTÀ DI MALNATE
PROVINCIA DI VARESE

Al
Responsabile dell'Area Programmazione
S E D E

Titolo V Classe 2 Fascicolo 2
Ns Rif. Prot. del
Vs Rif. Prot.

10863 del 25.5.2021

Allegato preventivo

Oggetto: **Sinistro IVAN SAVCHCK avvenuto il 29/3/2021 in Via Marconi.**

Come da Vs richiesta inoltriamo preventivo di spesa per il ripristino delle fioriere distrutte in data 29/3/2021 a seguito dell' incidente stradale in oggetto.

Distinti saluti.

*Il Responsabile Area Gestione Territorio
Arch. Rosalba Russo*

*Documento firmato digitalmente:
la firma autografa è sostituita con l'indicazione a stampa del nominativo
del soggetto responsabile, ai sensi dell'articolo 21 e 24. D.Lgs.82/2005*



Azienda Agricola ORTOFLOR s.n.c.

Spett.le Cliente

MUNICIPIO COMUNALE
P.ZZA V.VENETO, 2

21046 MALNATE (Va)

C.F/P.IVA 00243280120

08/05/2021

QTA' /H.	DESCRIZIONE	PREZZO UNIT.	IMPORTO
	<u>C.A. GEOM. RUSTICHELLI SIMONE</u>		
	Oggetto: preventivo per fornitura fioriere con essenze		
	Fornitura di N. 3 Fioriere in Ghiaietto rosa cm. 100 x 40 x 50		
	Terriccio con pomice per riempimento		
	N. 6 Essenze sempreverdi a lenta crescita		
1	A corpo	495,00	495,00
1	Eventuale consegna in loco	30,00	30,00
Modalità di pagamento		IMPON. €.	525,00
BONIFICO BANCARIO : BANCA INTESA SANPAOLO - BINAGO (Co) IBAN IT 51 G 03069 50960 1000 000 01262		NETTO €.	525,00
		IVA 22%	115,50
		TOTALE €.	640,50

Oggetto: Comune di Malnate / Savchuk - Sinistro del 29.3.20

Mittente: Stefano Salvatore <stefano.salvatore@casuscellieassociati.it>

Data: 21/04/2021, 14:05

A: "segreteria@comune.malnate.va.it" <segreteria@comune.malnate.va.it>, "tecnicomanutenzione@comune.malnate.va.it" <tecnicomanutenzione@comune.malnate.va.it>

P8H3H del 21/04/21

Buongiorno,
in relazione al sinistro in oggetto, restiamo in attesa di ricevere, appena possibile, la documentazione richiesta dal perito (v. all.).
A disposizione per eventuali necessità.
I migliori saluti e grazie.
Stefano Salvatore

Dott. Stefano Salvatore

Studio Legale Casuscelli e Associati
Largo Richini, 10
20122 – Milano
Tel (+39) 02 / 79.50.79
Fax (+39) 02 / 79.57.57

Le informazioni contenute in questa comunicazione e gli eventuali allegati sono diretti unicamente al destinatario e sono confidenziali. Possono contenere informazioni la cui riservatezza è tutelata legalmente. Se l'avete ricevuta per errore, vi preghiamo cortesemente di non diffonderla o riprodurla, ma di eliminarla dalla memoria del Vostro computer quanto ricevuto, senza diffonderlo o riprodurla.

P

Rispetta l'ambiente: se non è necessario, non stampare questa e-mail.

— Allegati: —

4_perito.pdf

69,8 kB

BAZZI S.r.l.
Geom. Oscar Bazzi
P.I. Massimiliano Chieppi
Dott. Ing. Filippo Bazzi

Piazza Mazzini, 6 – 22100 COMO

tel. 031/242008
fax. 031/242248
e-mail info@bazzisrl.com

Como, 21/04/21

COMUNE DI MALNATE
tecnicomanutenzione@comune.malnate.va.it
r.russo@comune.malnate.va.it

C.P.C. AVV. PROF. JLIA PASQUALE CERIOLI
Largo Richini 10
20122 MILANO
segreteria@casuscellieassociati.it

BPM ASSICURAZIONI SPA

NS. RIF. SLV2210473

Sinistro n. 2020/881/00

Agenzia:

IVAN SAVCHUCK/COMUNE DI MALNATE – Incidente/danno del 29/03/2020 – fioriere

Per il sinistro in oggetto, vi riferiamo che in data 21/04/2021 abbiamo ricevuto l'incarico per i rilievi del danno dalla Spett. Soc. BPM ASSICURAZIONI SPA, lasciando salvi e impregiudicati i diritti delle parti interessate.

Facendo seguito al colloquio telefonico in data 21/04/2021 con il sindaco ed il geom. De Maio, V'invitiamo con cortese urgenza:

- *ad inviarci la documentazione spese per gli interventi del caso con descritte le opere, le misure, le forniture, le quantità, le ore di mano d'opera, i viaggi, i noli, ecc. con ogni singolo prezzo unitario al fine di verificarla con quanto verrà accertato;*
- *ad inviarci documentazione fotografica in formato digitale attestante il danno;*
- *a riferirci se le cose danneggiate sono ancora visibili e dove.*

In attesa del Vs. gentile riscontro, e restando a Vs. disposizione per eventuali chiarimenti, si porgono distinti saluti.

per BAZZI S.r.l.

AREA AMMINISTRATIVA - FINANZIARIA

Economato

Tel. 0332 275278 - Fax 0332 429035

economato@comune.malnate.va.it

Il Responsabile: Filomena Cantatore



CITTÀ DI MALNATE
PROVINCIA DI VARESE

Malnate, li 29 marzo 2021

Prot. n. _____

Titolo V Classe 2 Fascicolo 2/2021

Ns Rif. Prot. del _____

Vs Rif. Prot. del _____

Spettabile

Studio Legale Casuscelli e Associati

Largo Augusto n. 3

20122 MILANO

segreteria@casuscelliassociati.it

e.p.c.

Spettabile

ASSITECA SPA

massimiliano.ghiggi@assiteca.it

Io sottoscritta Maria Irene Bellifemine rappresentante legale del Comune di Malnate con sede Malnate Piazza Vittorio Veneto n. 2 P.IVA 00243280120

DELEGO

gli Avvocati dello Studio legale Casuscelli e Associati, anche in via disgiunta, presso la cui sede in Largo Richini n. 10 a Milano eleggo domicilia, a rappresentare il Comune di Malnate nel procedimento stragiudiziale relativo al sinistro occorso in data 29/03/2020 occorso con l'autovettura Mini One targata DD382VK di proprietà del Signor Savchuk Ivan (responsabile dell'evento), assicurato con BIPIEMME Assicurazioni polizza n. 10000207087 conferendo ogni e più ampia facoltà di legge, ed in particolare quella di transigere.

Mi obbligo a non definire direttamente il danno con chiunque (perito, liquidatore o altro funzionario della compagnia assicuratrice). In caso contrario, e solo in tal caso, il compenso in favore dello Studio legale Casuscelli per onorari, diritti e spese – calcolato in base alle tariffe in vigore – sarà direttamente a mio carico.

Acconsento (ai sensi dell'art. 23 e ss. Del D.L.vo 30 giugno 2003 n. 196), al trattamento dei dati personali/societari conseguente all'adempimento dell'incarico, da parte dei professionisti, dei collaboratori e del personale dello studio, così come specificato nell'allegata nota informativa (ex art. 13 del D.Lg.vo 30 giugno 2003 n. 196).

IL SINDACO

(Maria Irene Bellifemine)

“Documento firmato digitalmente: la firma autografa è sostituita con l'indicazione a stampa del nominativo del soggetto responsabile, ai sensi dell'articolo 21 e 24.D.Lgs 82/2005,”

Città di Malnate

Piazza Vittorio Veneto, 2 – 21046 Malnate (Va) – tel 0332275111 . Fax 0332429035 – C.F. - P.IVA 00243280120

www.comune.malnate.va.it – segreteria@comune.malnate.va.it – PEC: comune.malnate@legalmail.it -  Comune di Malnate



Malnate, li 16 marzo 2021

Prot. n. 5826
Titolo V
Ns.rif. prot.
Vs.rif. prot.

Classe 2

Fascicolo 2/2021
Del
Del

All'Area Amministrativa
Finanziaria
Economato

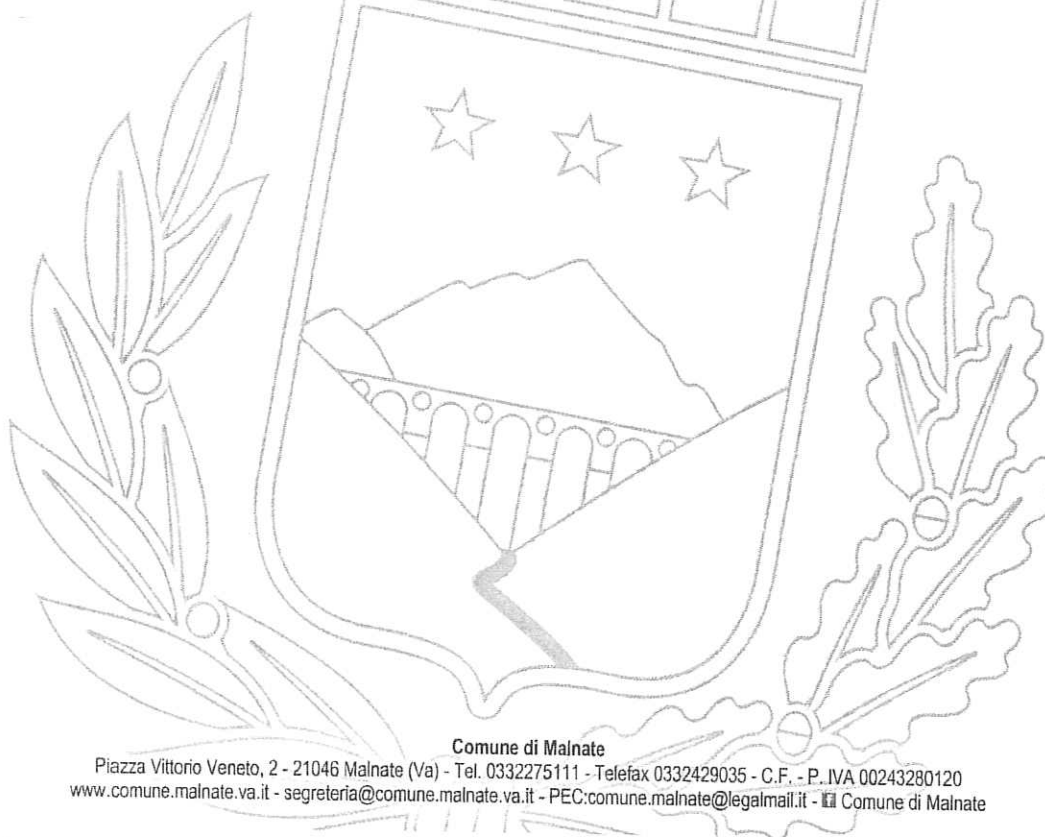
economato@comune.malnate.va.it

Oggetto: Sinistro del 29/03/2020 in Malnate via Garibaldi danneggiamento fioriere.

In riferimento a quanto indicato in oggetto, alla presente si allega relazione di sinistro stradale inoltrato della Locale Stazione Carabinieri in data 15/03/2021 e relativo fascicolo foto grafico.

Distinti saluti

Sovr. Maccicchini Sofia



Comune di Malnate

Piazza Vittorio Veneto, 2 - 21046 Malnate (Va) - Tel. 0332275111 - Telefax 0332429035 - C.F. - P. IVA 00243280120
www.comune.malnate.va.it - segreteria@comune.malnate.va.it - PEC: comune.malnate@legalmail.it - Comune di Malnate



STAZIONE CC MALNATE

Protocollo 20/3

RELAZIONE INCIDENTE STRADALE

TEMPO E LUOGO DELL'INCIDENTE

Data dell'incidente: 29/03/2020 - giorno festivo - ore 20:00

Località: MALNATE, Via Garibaldi (50 km/h) in prossimità del civico 25

Natura dell'incidente: Veicolo in marcia contro ostacolo fisso

Codice Localizzazione: Strada Urbana
Tipo di Strada: Una carreggiata a doppio senso
Segnaletica: Verticale ed orizzontale
Fondo Stradale: Asciutto
Illuminazione: Sufficiente

Particolarità Strada: Rettilineo
Pavimentazione: Asfaltata
Condizioni Meteorologiche: Sereno
Condizioni del traffico: Scarso
Visibilità: Buona

VEICOLI E PERSONE COINVOLTE

VEICOLO 'A' - Autovettura privata Mini One targato DD382VK (I) - colore: nero

Proprietario/Conducente: SAVCHUK IVAN nato a LASHKIVKA CHERNIVTSI (UCRAINA) il 13/10/1985
residente a MALNATE (VA) in VIA BINAGHI,5

Documento: Carta d'identità n. AU0666157 ril. da Comune di VARESE in data 19/02/2012, scad. 17/09/2015

Assicurazione: BIPIEMME Assicurazioni - polizza n. 10000207087 - scadenza 12/02/2021

Danni visibili: GRAVI DANNI PARTE ANTERIORE - NON MARCIANTE

DESCRIZIONE DELLE CAUSE/CIRCOSTANZE DELL'INCIDENTE

Alle ore 20,15 del 29/03/2020, pattuglia di questo Comando composta dal Maresciallo Ordinario Emanuele PERAZZI e dal Maresciallo Sveva BONI, interveniva in Via Garibaldi del Comune di Malnate, in prossimità del civico n. 25, per incidente stradale. Veniva accertato che l'unico veicolo coinvolto era l'autovettura Mini One targa DD382VK condotta da SAVCHUK Ivan, il quale era illeso. A specifica richiesta rifiutava l'intervento del personale sanitario.

Fra gli astanti non venivano reperite persone, estranee al sinistro, in grado di testimoniare l'accaduto, tuttavia in seguito venivano acquisite e visionate le immagini del sistema di video-sorveglianza comunale, dalle quali si evince con molta chiarezza la dinamica: SAVCHUK Ivan, proveniente da via Patrioti si immetteva nell'incrocio regolato da semaforo in Piazza Vittorio Veneto, quindi proseguiva dritto immettendosi nella via Garibaldi, sbandando ed andando a colpire due fioriere sul marciapiede posto a margine destro della carreggiata, quindi continuava la marcia invadendo la corsia opposta e anche qui saliva con l'autovettura sul marciapiede colpendo altre due fioriere danneggiandole e rendendole inservibili.

A seguito dei controlli sullo stato psicofisico, il conducente del veicolo 'A', Sig. SAVCHUK IVAN, è risultato positivo al test alcolemico, come da relativo verbale contestato ai sensi dell'art. 186 c. 2 lett. C) del C.d.S.

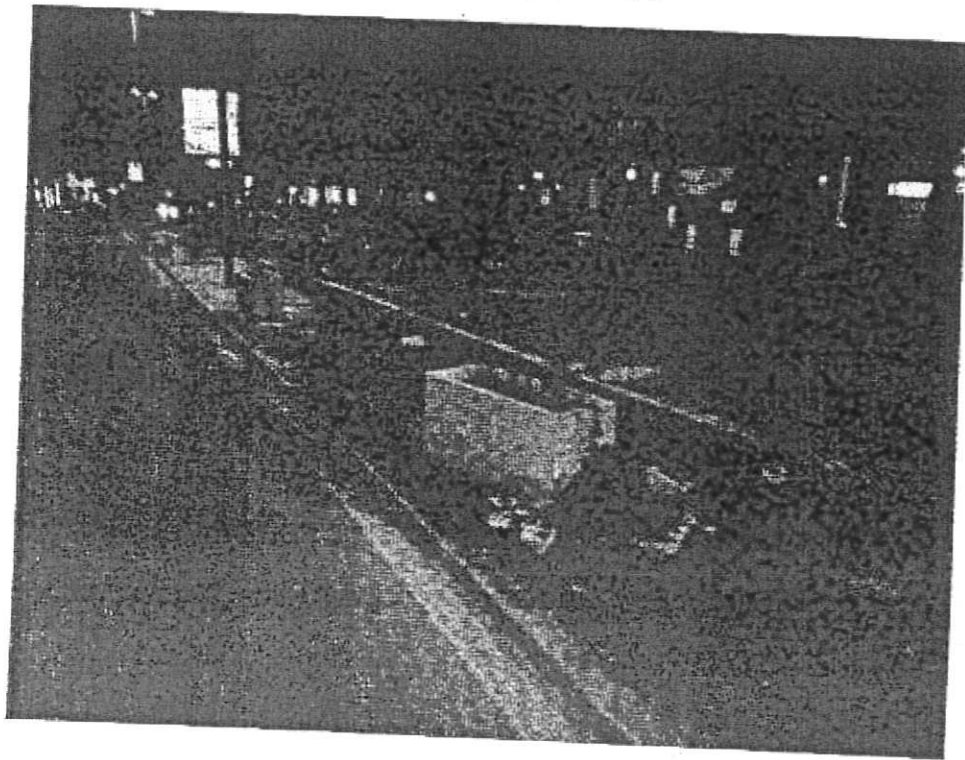
Al termine dei rilievi il veicolo 'A' previa stesura del relativo Verbale di sequestro amministrativo, copia del quale è stata consegnata alla parte, con apposito autocarro che veniva inviato dalla Centrale Operativa, veniva immesso nella depositaria AUTO SEPRIO, a disposizione dell'Autorità Prefettizia.

Eseguite le dovute verifiche, emergeva che la patente di guida di SAVCHUK Ivan era sospesa a tempo indeterminato, pertanto veniva contestata la violazione dell'art. 128 c. 2 del C.d.S.

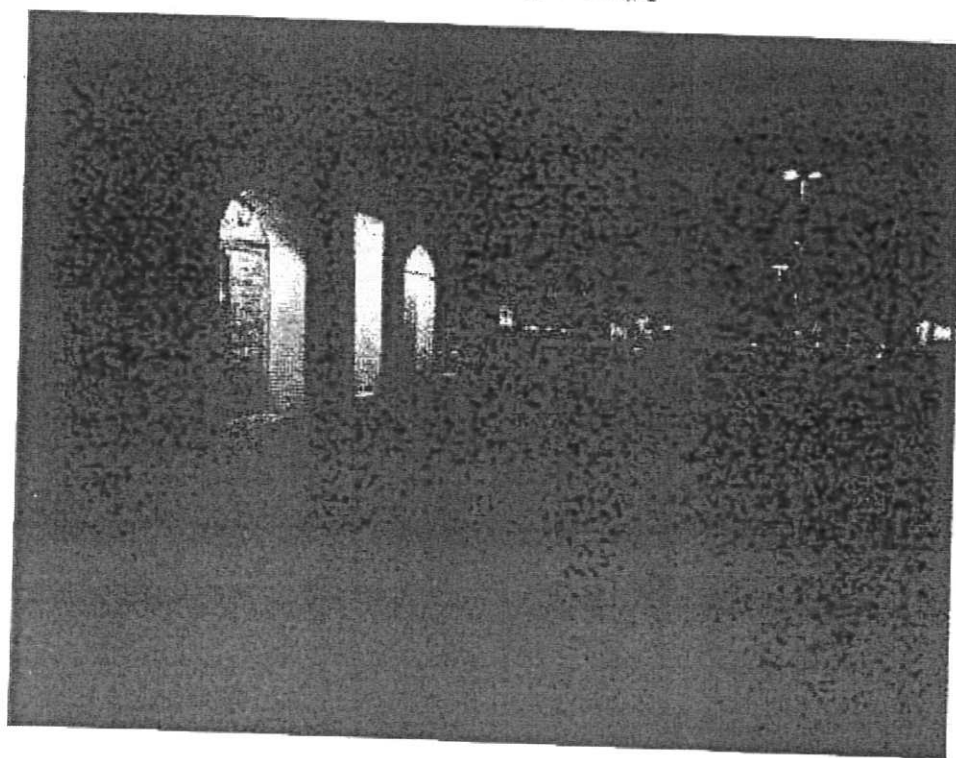
A carico di SAVCHUK Ivan inoltre veniva sanzionato ai sensi dall'art. 15/ 1 comma e dall'art. 141/ 2 comma del C.d.S.

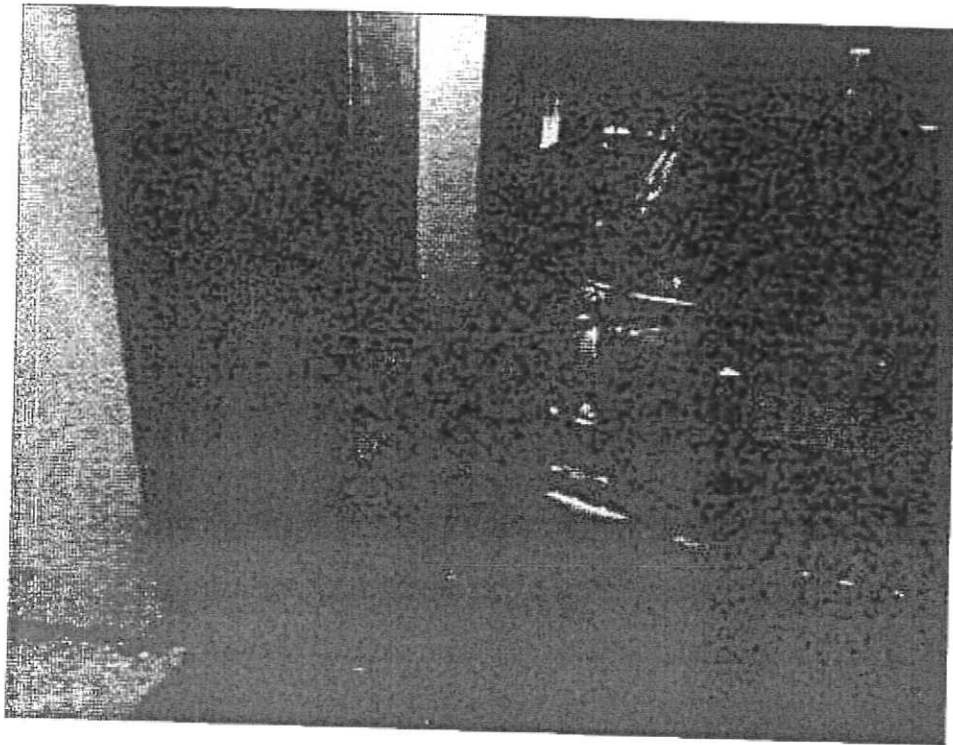
IL COMANDANTE INT.
(Lgt. Roberto Priola)

IMG_20200329_202916.jpg

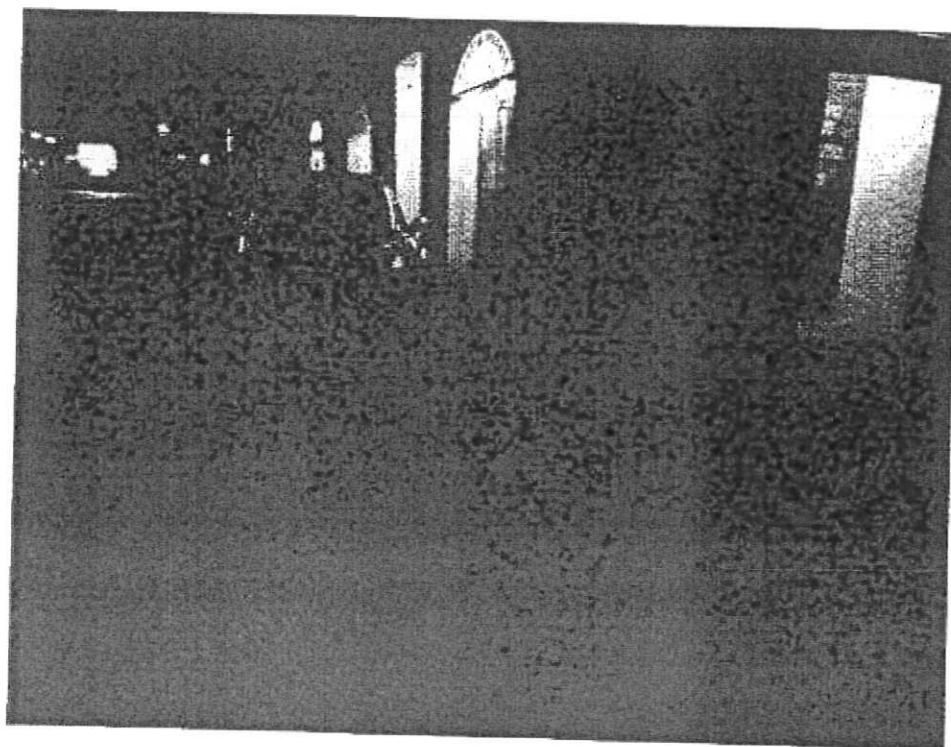


IMG_20200329_203002.jpg

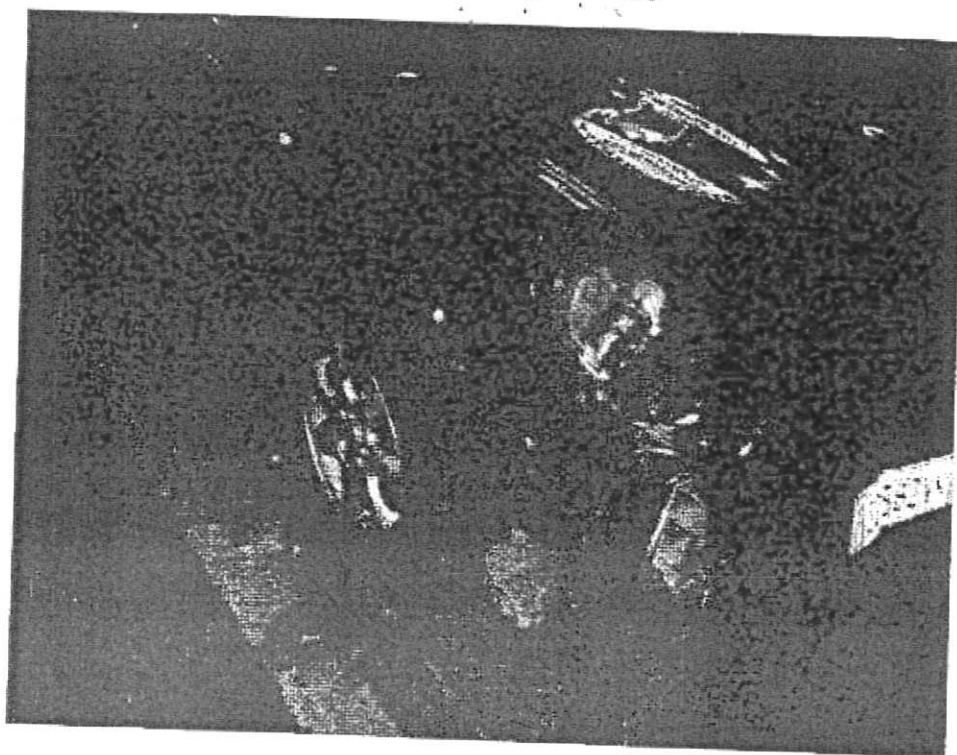




IMG_20200329_203056.jpg



IMG_20200329_203126.jpg



Informativa resa ai sensi degli art. 13-14 del GDPR (General Data Protection Regulation) 2016/679

Gentile Cliente,

in relazione ai dati personali di cui lo studio entrerà in possesso, La informiamo di quanto segue:

1. Finalità del trattamento dei dati.

Il trattamento è finalizzato unicamente alla corretta e completa esecuzione dell'incarico professionale ricevuto, sia in ambito giudiziale che in ambito stragiudiziale.

2. Modalità del trattamento dei dati.

- a) Il trattamento è realizzato per mezzo delle operazioni o complesso di operazioni quali: raccolta, registrazione, organizzazione, conservazione, consultazione, elaborazione, modificazione, selezione, estrazione, raffronto, utilizzo, interconnessione, blocco, comunicazione, cancellazione e distruzione dei dati.
- b) Le operazioni possono essere svolte con o senza l'ausilio di strumenti elettronici o comunque automatizzati con logiche di organizzazione ed elaborazione strettamente correlate con le finalità stesse del trattamento e comunque in modo da garantire la sicurezza, l'integrità e la riservatezza dei dati stessi nel rispetto delle misure organizzative, fisiche e logiche previste dalle disposizioni vigenti, nel rispetto di quanto previsto dall'art. 32 del GDPR 2016/679 e dall'Allegato B del D.Lgs. 196/2003 (artt. 33-36 del Codice) in materia di misure di sicurezza, ad opera di soggetti appositamente incaricati e in ottemperanza a quanto previsto dagli art. 29 GDPR 2016/ 679.
- c) Il trattamento è svolto dal titolare e/o dagli incaricati del trattamento.

Le segnaliamo che, nel rispetto dei principi di liceità, limitazione delle finalità e minimizzazione dei dati, ai sensi dell'art. 5 GDPR 2016/679, previo il Suo consenso libero ed esplicito espresso in calce alla presente informativa, i suoi dati personali saranno conservati per il periodo di tempo necessario per il conseguimento delle finalità per le quali sono raccolti e trattati.

Ai sensi degli articoli 26 e 27 del D.Lgs. 196/2003 e degli articoli 9 e 10 del Regolamento UE n. 2016/679, Lei potrebbe conferire dati qualificabili come "categorie particolari di dati personali" e cioè quei dati che rivelano *"l'origine razziale o etnica, le opinioni politiche, le convinzioni religiose o filosofiche, o l'appartenenza sindacale, nonché dati genetici, dati biometrici intesi a identificare in modo univoco una persona fisica, dati relativi alla salute o alla vita sessuale o all'orientamento sessuale della persona"*. Tali categorie di dati potranno essere trattate solo previo suo libero ed esplicito consenso, manifestato in forma scritta in calce alla presente informativa.

Non sarà adottato alcun processo decisionale automatizzato, compresa la profilazione, di cui all'articolo 22, paragrafi 1 e 4, del Regolamento UE n. 679/2016.

3. Conferimento dei dati.

Il conferimento di dati personali comuni, sensibili e giudiziari è strettamente necessario ai fini dello svolgimento delle attività di cui al punto 1. Ove il soggetto che conferisce i dati abbia un'età inferiore ai 16 anni, tale trattamento è lecito soltanto se e nella misura in cui, tale consenso è prestato o autorizzato dal titolare della responsabilità genitoriale per il quale sono acquisiti i dati identificativi e copia dei documenti di riconoscimento.

4. Rifiuto di conferimento dei dati.

L'eventuale rifiuto da parte dell'interessato di conferire dati personali nel caso di cui al punto 3 comporta l'impossibilità di adempiere alle attività di cui al punto 1.

5. Comunicazione dei dati.

I dati personali possono venire a conoscenza degli incaricati del trattamento e possono essere comunicati per le finalità di cui al punto 1 a collaboratori esterni, soggetti operanti nel settore giudiziario, alle controparti e relativi difensori, a colleghi di arbitri e, in genere, a tutti quei soggetti cui la comunicazione sia necessaria per il corretto adempimento delle finalità indicate nel punto 1.